

安徽文艺出版社

世纪足球盛宴 1878-2006 MANCHESTER UNITED

gettyimages 独家授权

程 鲲◎编译

曼彻斯特联队俱乐部





MANCHESTER UNITED

世纪足球盛宴·曼彻斯特联队俱乐部

程 鲲◎编译

图书在版编目 (CIP) 数据

世纪足球盛宴·曼彻斯特联队俱乐部 / 程鲲编译.

—合肥: 安徽文艺出版社, 2006.7

ISBN 7-5396-2745-X

I. 世... II. 程... III. 足球运动—俱乐部—概况

—曼彻斯特市 IV. G843.61

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2006) 第 031766 号

本书图片由 gettyimages 网授权使用。

世纪足球盛宴·曼彻斯特联队俱乐部

程 鲲 编 译

责任编辑: 徐海燕

特约编辑: 侯献波

封面设计: 领读工作室·路炳男

版式设计: 路炳男

出 版: 安徽文艺出版社 (合肥市金寨路 381 号)

邮政编码: 230063

网 址: www.awpub.com

发 行: 安徽文艺出版社发行科

印 刷: 北京百花彩印有限公司

开 本: 787 × 1092 1/16

印 张: 16.5

字 数: 250,000

印 数: 10000

版 次: 2006 年 7 月第 1 版 2006 年 7 月第 1 次印刷

标准书号: ISBN 7-5396-2745-X

定 价: 38.80 元

(本版图书凡印刷、装订错误可及时向承印厂调换)

contents 目录

Chapter01 百年起点 /4

曼联足球队成立于1878年,当时是由英格兰开夏和约克夏铁路公司工人组成的一支业余球队,取名为牛顿希斯队。1885年俱乐部转为职业队,1892年加入英国足球联盟,1902年改名为曼联足球队。6年之后,这支当时英格兰足球的生力军夺得了联赛的冠军。



Chapter 02 成长的烦恼 /28

曼联队的第一鼎盛时期出现在20世纪初期,球队在主教练查普曼的带领下夺得两次联赛冠军和一次足总杯冠军,成为当时英国足坛最受欢迎的一支球队。但球队从20年代开始出现滑坡,表现每况愈下,最终降组到了乙级队的行列,跌入了低谷。



Chapter 03 巴斯比孩子 /46

1945年,巴斯比爵士成为了曼联的主帅,他率领著名的“巴斯比孩子”于1956和1957年两度夺得联赛冠军,并在1957年闯入足总杯决赛,成为了当时的英国霸主。



Chapter 04 艰难的恢复 /62

1958年,灾难降临到了曼联的头上,八名曼联队的主力球员在慕尼黑空难中丧生,但两位关键人物——巴斯比爵士和博比·查尔顿都在空难中幸存,为曼联的重新崛起留下了火种。1965年和1967年,巴斯比率领曼联两次联赛称雄。1968年,他们夺取了欧洲冠军杯的冠军,迎来了曼联迄今为止最辉煌的时期。



Chapter 05 世纪的辉煌 /106

1986年,亚历克斯·弗格森来到了曼联队,他为俱乐部带来了又一个春天。弗格森调整了队伍的战术打法,为队伍融入了更多的技术成分。自1992—1993赛季开始,曼联几乎包揽了所有的联赛冠军。在1999年,更是创造了三冠王(联赛、足总杯、欧洲冠军联赛)的奇迹。



Chapter 06 后贝克汉姆时代 /250

2001—2002赛季结束的时候,曼联队并没有能够再现往日一骑绝尘、引领群雄的风采,足总杯上被米德尔斯堡淘汰,冠军杯止步于半决赛,而英超联赛中仅仅获得第三名,为此弗格森宣布继续留任,决心引领曼联再创辉煌。







Chapter 01

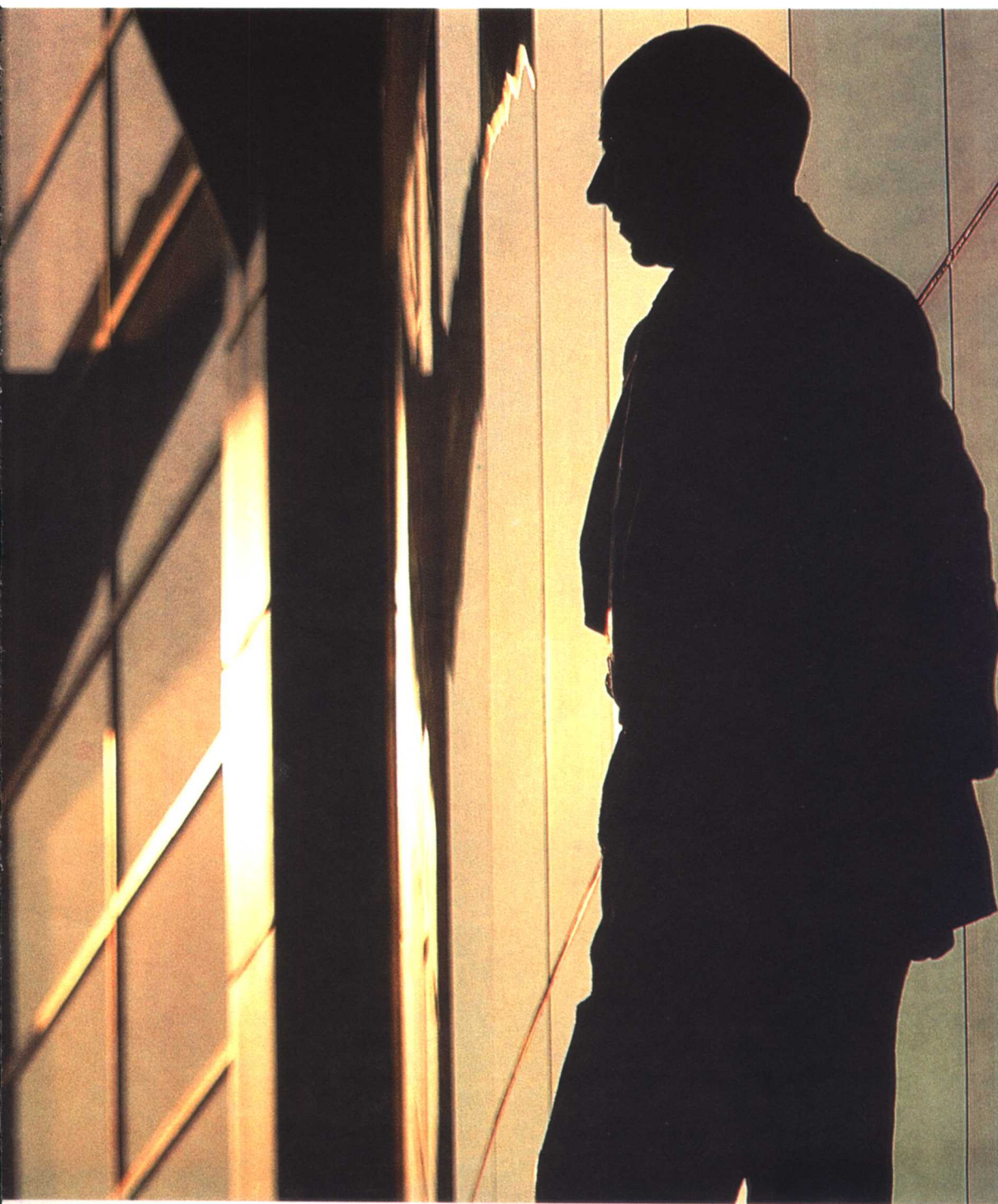


Manchester United

百年起点

> 慕尼黑空难后，
马特·巴斯比爵
士在废墟中重建
了曼联。他所执
教的那支曼联，
是公认的红魔历
史上最强大的队
伍。为了纪念他
的功勋，俱乐部
将他的塑像放在
了老特拉福德球
场的南看台——
巴斯比老先生右
手叉腰，左手抱
球，目光深深地
凝视着远方。仿
佛他从未离开过
这块土地，仿佛
仍在默默为红魔
的明天祈祷……

红色，血的颜色，火的见证。它是热情狂放的代表，它是勇敢不屈的象征。红色的曼联，红色的老特拉福德，红色的坎通纳……红色曼联用一个世纪的努力，不但征服了大不列颠，也换回了全世界的景仰与尊崇。看曼联战士们踢球，你会不由自主地为他们的进攻血脉贲张，你会不由自主地为他们的失误扼腕叹息。这就是曼联，这就是欧洲红魔，他们身躯里流淌着富有号召力和感染力的色彩，已经成为一种超强的催化剂，于悄无声息间，点燃心中的激情。



V 成全俱乐部奇迹般诞生的，是当时曼联前身牛顿希斯LYR队队长哈里的宠物，一条憨态可掬、个性温顺的圣伯纳德犬（St Bernard），难怪曼联的“贵人”亨利·戴维斯爵士对其是一见如故。



光辉的诞生

1878年，一支叫做牛顿希斯LYR队的小小的贫民球队在曼彻斯特悄悄成立，这样一支小小的贫民球队，在当时并没有引起过多的关注，人们更无法将它和今日的曼联联系在一起。

当时球员都是兰开夏郡和约克郡火车站的工作人员，球队取名叫做牛顿希斯LYR，名字琐碎且古怪(牛顿希斯是一个铁路工地的名称，LYR是兰开夏郡和约克郡铁路公司的英文缩写)。起初，球队成立只是抱着玩一玩的心态，在工人们工作之余，与其他铁路公司的球队进行比赛，对未来的发展完全没有计划，而主要的比赛地点也只是位于蒙素路的小球场。

在1885年，牛顿希斯LYR队转为职业队。在1888年，英国足球联盟成立之时，牛顿希斯LYR队认为他们还不配和布莱克本流浪者队与普雷斯顿队一起组建足球联盟，因此，他们一直等到1892年才加入。球队在联赛中的首次亮相也是在这一年的3月3日，虽然最终以3:4惜败给了布莱克本流浪者队，但是一个名叫Robert Donaldson的苏格兰人为曼联队打入了历史上联赛的第一个入球！

牛顿希斯LYR队的经济状况一直不好，到了20世纪初，球队难以为继，同城兄弟曼城已升入甲级联赛，牛顿希斯LYR队却沦落到了破产的边缘。正在茫然无助的时候，奇迹出现了，而这一切竟然都得益于一只St Bernard种的小狗。它属于球队的队长哈里·斯坦福德，哈里将狗托付给俱乐部的巴兹看管，可是小狗却逃走了并在街道上迷了路。这时，Manchester Brewers的主席，商人亨利·戴维斯爵士对它“一见钟情”，并将它带回了家。但是爵士很快为自己的“偷窃”行为感到愧疚，于是他找到了哈里。在和哈里的会面中，他了解到了球队的困境，表示愿意向球队注资，他后来成为了曼联俱乐部的主席和总裁。自此，球队解决了后顾之忧，开始在赛场上大显身手。

此后数年间，球队几易其名，先后叫过曼彻斯特中心队、曼彻斯特凯尔特人队，等等。

最后路易斯·罗卡爵士想出了“曼联”这个名字。1902年4月26日，球队正式更名为“曼联”，球衣的颜色也同时变成了现在曼联传统的“红衫白裤”。同年9月28日，欧内斯特·曼格纳尔成为了曼联的主教练，他也是曼联历史上第一个伟大的教练。

一切的辉煌，就从这一时刻开始了。

首创辉煌

在球队更名为“曼联”的第二年，曼联第一个成功的主帅出现了。他是由波恩利加盟的欧内斯特·曼格纳尔，原来是一个著名的自行车运动员。他入主曼联后，购买了很多有潜力的球员，包括守门员哈里·莫加以及前锋查理·萨加尔，在沉伏了多年之后，曼联开始扬眉吐气，连续在1903~1904和1904~1905两个赛季获得乙级联赛的第三名。

接下来的1905~1906赛季是曼联早期最为辉煌的赛季之一，球队的前卫迪克·达克沃斯、亚历克斯·贝尔以及队长查理·罗伯茨帮助球队进入了足总杯的1/4决赛，而最重要的是，球队得以从乙级联赛中脱颖而出，终于在参加联赛14年之后跻身英格兰足球的顶级联赛。

初步的胜利让雄心茁壮成长，曼联从同城对手曼城队挖来了比利·梅瑞迪斯。梅瑞迪斯绰号“威尔士魔术师”，当时他卷进了曼城队的一桩贿赂案，曼城队正准备将他和另外17名球员拍卖出去，曼格纳尔慧眼识英雄，先行一步在竞价尚未开始之际就签下了梅瑞迪斯。这位优秀边锋的加盟使得曼联士气大振，梅瑞迪斯在1907~1908赛季助攻桑迪·特恩布尔连连破门得分，最终使球队获得了历史上第一个联赛冠军头衔。曼联作为联赛冠军首次



< 从1896年起至1924年，比利·梅瑞迪斯分别效力于曼城和曼联。他天赋异禀，恃才傲物，始终是球队的核心。在这段时期，他总共出场了53次足总杯，为威尔士出场50次，总共打进差不多200球，在足球上的技艺使他成了当时足坛最受欢迎的球星。



▲ 比利·梅瑞迪斯素有“威尔士魔术师”之称。在首次足协杯中，他所在的曼联队在复赛以4比0淘汰了女王公园巡游者队。

参加了1908年的慈善盾杯，在比赛中，建功立业的是吉米·特恩布尔，他上演帽子戏法，帮助曼联以4：0大胜足总杯得主女王公园巡游者队，捧得慈善盾杯。

其时正兵强马壮的曼联，取得第三座奖杯显得水到渠成。1909年的足总杯，曼联一鼓作气杀入决赛，在最后决赛中凭借桑迪·特恩布尔的一个进球以1：0战胜布里斯托城队捧杯。球队回到曼城的时候，有300,000名球迷到车站等候，更有乐队演奏：“看！英雄回来了！”

1910年，是曼联俱乐部盛大而隆重的一年，他们从银行街乔迁新居老特拉福德体育场，从此，这个体育场就紧紧地和曼联队捆绑在一起。曼联开始了和老特拉福德同甘共荣辱的日子，老特拉福德见证了曼联此后近百年的岁月。

1913.10.4

V 曼联在主场老特拉福德与托特纳姆热刺队展开对决。





曼联的英语拼写——**Manchester United**，
其每一个字母都有一层含义，它们分别代表：

M: magic——魔力，不可思议

A: 'A-' one——一流

N: nice——美妙

C: calf love——初恋

H: habit——习惯

E: effective——印象深刻

S: saga——传奇

T: teamwork——整体作战

E: earnest——珍惜

R: radiance——光彩照人

U: unique——无与伦比

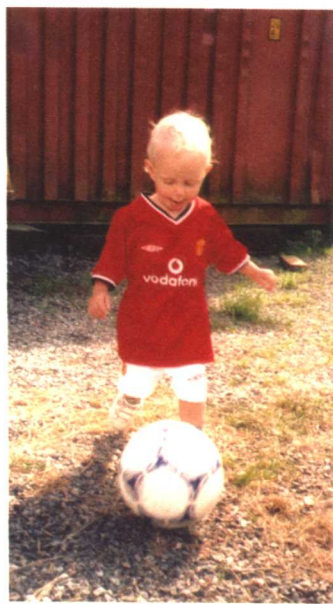
N: native——朴实而不矫揉造作

I: icon——偶像

T: temperament——气质非凡

E: Eden——伊甸园

D: daystar——太阳





百年辉煌的见证——老特拉福德球场

当你步入坐落在曼彻斯特人群最密集区域的老特拉福德球场，你所置身其中的绝不仅仅是一座体育馆。混合着高贵、典雅与现代感的老特拉福德，在球迷心中已成为曼联永恒的象征，它像精灵一般浓缩了曼联的历史，它的每一个细节都讲述着一段故事。即使在空无一人的时候，你也能强烈的感受到一种深沉博大与激情交融的特殊气氛。古朴的红砖里凝铸着慕尼黑英灵的叹息，红色海洋般的看台铭刻着“巴斯比孩子”的踌躇满志，碧绿的草坪回荡着坎通纳驰骋沙场的豪气干云，湛蓝的天幕注视着贝克汉姆的壮志骄阳。所有的期待、失落、欢乐与泪水都曾在这里倾注，所有的希望与梦想都在这里实现，这是全世界曼联球迷魂牵梦萦的圣地，这是被称为梦剧场的老特拉福德球场。

老特拉福德球场的设计，在色彩运用上追求庄严而又瑰丽的视觉效果。四面和曼联球衣一样美丽的红色看台是老特拉福德的骄傲。南看台是其中历史最悠久的一个，下面精心布置有董事办公室、印刷部和行政人员的套间。不过南看台最富有特色的两道风景应当属巴斯比雕像和慕尼黑之钟。高高悬挂的慕尼黑之钟指针永远停在1958年2月6日8点15那个叫人痛彻心肺的时刻。那场空难后，巴斯比爵士在废墟中重建曼联，为了纪念他的功勋，俱乐部将他的雕像摆放在这里。巴斯比右手叉腰，左手抱球，凝视着前方，仿佛在默

Old Trafford

>> 巴斯比街位于曼联主场老特拉福德球场外，夕阳的余晖为整条街道增添了一份古朴、沧桑的韵味。

默为红魔的明天祈祷。在北面看台上由白色的座椅拼成了巨大的“MANCHESTER UNITED”的字样，而东西面看台上分别是曼联最大的赞助商沃达丰和UMBRO的名字。整个球场容纳量为58,000人，平均上座高达55,164人。座位的设置除了普通座位外还有家属看台、私人包厢、客场球迷座位和残疾人专用位置。每一种座位都针对特定对象做了尽善尽美的安排。位于球场西南角的家属看台只对俱乐部成员的家属或其他俱乐部组织的观光团体开放。私人包厢提供闭路电视播放慢镜头或重播射门镜头，并配有专人侍应。残疾人看台不仅特别设计了方便的出入通道和盥洗间，还供应轮椅，供应盲人耳机以便收听现场解说。

虽然曼联的球迷是世界上最疯狂的球迷，但老特拉福德的安全系统却也是全世界最先进之一。总控制是由红色的支架支撑着，四周都是玻璃幕墙，自动门能够识别职员的身份而打开。控制室里27个屏幕分别连接着分布于场内场外不同角度的摄像机，每一部监视器的摄像头都可以自由伸缩以将观众中任意一张脸定格放大。智能化的计算机系统可以控制人流进出球场的速度，还可以在人员安排上自动给出计划。它会先根据历史数据划分客场球迷的安全等级，比如利物浦和利兹联队的球迷就被定为C级，要求高度安全措施和大量警察，考文垂属于B级，只要少量警察，而像温布尔顿球迷这样的文明观众被定为A级，只需派几个保安就可以了。

